

NOTĂ: Versiunea în limba originală a acestei pagini [de](#) a fost modificată recent. Versiunea lingvistică pe care o consultați acum este în lucru la traducătorii noștri.

engleză

Pagina este deja disponibilă în următoarele limbi.

Swipe to change

**Informații referitoare la rețea**

## Germania

Dat fiind faptul că Germania are o structură federală, în această țară există un centru de contact federal al Rețelei judiciare europene (RJE) și centre de contact în fiecare land. În funcție de structura organizațională a fiecărui land, centrele de contact ale landurilor își desfășoară activitatea fie în cadrul instanței regionale superioare (*Oberlandesgericht*), ca de exemplu în Bavaria, Bremen, Hamburg, Hessen, Saxonia Inferioară, Renania de Nord-Westfalia și Saxonia, fie în cadrul Ministerului de Justiție al landului (*Landesjustizministerium*). În total, în Germania există 17 centre de contact RJE. Centrul de contact federal are sarcina de a coordona rețeaua națională și de a organiza evenimente, cum ar fi Ziua Europeană a Justiției și reuniunile membrilor RJE din Germania. Sarcinile sunt repartizate la nivel intern între centrele de contact ale landurilor și centrul de contact federal. Centrul de contact federal soluționează toate cererile de informații privind dreptul civil sau comercial german și organizarea instanțelor judecătorești. Informațiile privind o anumită cauză sunt furnizate însă de către centrul de contact din landul în care se soluționează cauza. Cu toate acestea, toate centrele de contact din Germania au un statut egal, ceea ce înseamnă că oricare dintre cele 17 centre poate fi contactat pentru toate tipurile de cereri și că, în circumstanțe excepționale, centrul de contact federal poate acorda, de asemenea, asistență referitoare la cazuri concrete. Această repartizare la nivel intern a sarcinilor asigură faptul că o cerere va fi soluționată de către centrul de contact cel mai competent în materie.

În afară de centrele de contact, în Germania există cinci magistrați de legătură (*Verbindungsrichter*) specializați în chestiuni care se încadrează în domeniul de aplicare al Regulamentului (CE) nr. 2201/2003 (Regulamentul Bruxelles IIa). Sarcinile acestora sunt, de asemenea, repartizate între landuri, în temeiul unui acord intern. Totodată, oricare dintre cei cinci magistrați de legătură poate fi contactat cu privire la o cauză care se judecă în alt stat. Dacă este necesar, solicitantul va fi apoi direcționat imediat către magistratul cel mai măsurat să furnizeze un răspuns, pe baza repartizării la nivel intern a sarcinilor, precum și a cunoștințelor lingvistice, a competențelor specifice și a expertizei legate de cazul concret.

În temeiul articolului 2 alineatul (1) litera (e) din Decizia 2001/470/CE a Consiliului din 28 mai 2001 de creare a unei Rețele Judiciare Europene în materie civilă și comercială, astfel cum a fost modificată ultima dată de Decizia nr. 568/2009/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 18 iunie 2009 de modificare a Deciziei 2001/470/CE a Consiliului de creare a unei Rețele Judiciare Europene în materie civilă și comercială, Germania a numit în calitate de membri ai RJE Baroul Federal (*Bundesrechtsanwaltskammer*), Asociația Federală a Notarilor (*Bundesnotarkammer*), Asociația Avocaților Specializați în Brevete (*Patentanwaltskammer*), Asociația Avocaților din Germania (*Deutscher Anwaltverein*), Federația Executorilor Judecătorești din Germania (*Deutscher Gerichtsvollzieher Bund e.V.*) și, din 2014, Federația Funcționarilor Judiciari din Germania (*Bund Deutscher Rechtspfleger*).

Printre alți membri ai RJE din Germania se numără organismele centrale prevăzute în Regulamentul (CE) nr. 1393/2007 privind notificarea sau comunicarea în statele membre a actelor judiciare și extrajudiciare în materie civilă sau comercială (Regulamentul privind notificarea sau comunicarea actelor) și Regulamentul (CE) nr. 1206/2001 privind cooperarea între instanțele statelor membre în domeniul obținerii de probe în materie civilă sau comercială (Regulamentul privind obținerea de probe). Aceste organisme centrale și aparatul judiciar de stat comunică instanțelor informații actualizate privind asistența judiciară în materie civilă. De asemenea, acestea introduc măsuri suplimentare și acordă asistență instanțelor în materie de notificare sau comunicare a actelor și obținere de probe în cauzele cu o componentă externă.

Informații suplimentare cu privire la Rețeaua judiciară europeană din Germania și o listă cu datele de contact pot fi găsite pe site-ul internet al Ministerului Federal al Justiției (*Bundesamt für Justiz*) (<http://www.bundesjustizamt.de/ejnz>).

Ultima actualizare: 27/01/2017

Versiunea în limba națională a acestei pagini este administrată de punctul de contact RJE respectiv. Traducerile au fost efectuate de serviciile Comisiei Europene. Este posibil ca eventualele modificări aduse originalului de către autoritatea națională competentă să nu se regăsească încă în traduceri. Nici RJE și nici Comisia Europeană nu-și asumă nicio răspundere sau responsabilitate în legătură cu informațiile sau datele pe care le conține ori la care face trimitere acest document. Pentru a afla care sunt regulile privind protecția drepturilor de autor aplicabile de statul membru responsabil pentru această pagină, vă invităm să consultați avizul juridic.